

bb 85. május 1-i ünnepség a Bem József kulturális egyesületben

la vm 1962. április 29.

a Bem József kulturális egyesület vasárnap este május 1-i ünnepséget rendezett, amelyen résztvett Leon Kaminski, a Lengyel Népköztársaság budapesti nagykövetségének attaséja is. az est keretében előadások hangzottak el, amit művészi műsor követte. /mti/

v é g e

20.40

- 48 -



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 6-7. Telefon: 169-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1962. április 30.

bb 1. tíz év alatt tizenkétezer értékes régiséggel gyarapodott a nagykanizsai Thury György Múzeum

vid tm/vl fm 1962. április 30.

a nagykanizsai Thury György Múzeum az elmúlt évtizedben a dunántúli egyik leggazdagabb régiséggyűjteményévé fejlődött. tíz év alatt tizenkétezer régészeti, történelmi, néprajzi emlékek gyarapodtak. nemcsak a múzeum munkatársai, hanem a pedagógusok is végeznek gyűjtő-kutató munkát. a falusi emberek is sok tárgyat juttattak a múzeumba. legutóbb Kenyeres Béla pedagógus, - aki hosszabb ideig tanított szepetneken - a csiszolt kőkorszakból származó kőszerszám-gyűjteménnyel ajándékozta meg a múzeumot. /mti/

bb 2. zápor helyett csendes eső - a kis intenzitású öntözésre térnek át az állami gazdasági kertészetekben

i so/gg/vl kár 1962. április 30.

az állami gazdaságok nagyüzemi kertészetekben először csörgőöntözést alkalmaztak és három évvel ezelőtt tértek át a nagyobb gépi felkészültséget kívánó, korszerűbb esőztető öntözésre. az első időszakban nagy intenzitású, percenként 1200 liter vizet kibocsátó szórófejekkel dolgoztak, így egy hold öntözését három szórófejjel megoldották. a korábbinál fejlettebb módszer azonban a kertészetekben még mindig nem bizonyult ki-elégítőnek, a csapadék ugyanis zápor módjára hullott le a talajra, eróziós veszéllyel járt és a föld gyors lehűlése sem tett jót a növényeknek. ezért az állami gazdaságok kertészetekben most áttérnek a kis intenzitású öntözésre, a vezetőkre több szórófejet kapcsolnak. eddig egy holdat három szórófejről öntöztek, most negyven működik és jobban porlasztva, csupán 150-200 liter vizet bocsátanak ki percenként. ilyen módon a nagy intenzitású öntözés zápora csendes esővé szelidült.

ezzel egyidőben egy másik újítást is bevezettek a kertészetek öntözésénél. a vízkímélő helyeken keverő medencéket létesítenek, s a műtrágyát az öntözővízhez adagolják. /mti/

9.55
10.25
10.35

-1-

me

bb 3. tbc kórház és gyógyszerári központ épül győrött
vid te szb ki 1962. április 30.

győrött a magyar utcai kórház parkjában 150 ágyas tbc-pavilon építését kezdték el. a háromemeletes épület körülbelül nyolcmillió forintba kerül és 1963 végére készül el. a mézáros Lőrinc utcában gyógyszerári központ építését kezdték meg. /mti/

bb 5. borsodi népi tánccsoportok találkozója ózdon
vid j szb fm 1962. április 30.

a borsod megyei öntevékeny népi tánccsoportok minden év májusában ózdon, a kohászok városában rendezik meg találkozójukat. az idei fesztiválon 15 csoport vesz részt, és közülük több sajátgyűjtésű népi táncot mutat be. a tardi fiatalok például közséjük egyik kedves népszokását, a farsangbucsuztatót dolgozták fel táncjátékká. a tánc arról szól, hogy a tardi legények ünnepi népviseletbe öltözve, farsang utóján felkeresik a fonókat, és ott népdalokkal köszöntik a ház gazdáját. a legények egy rudat is magukkal visznek, amelyre a háziasszony szalonnát tűz, a gazda pedig borral kínálja őket. ezután táncra kéri a lányokat, s folytatják utjukat a legközelebbi fonóba. ahol a legtöbb lányt találják, ott letelepednek, és vidám mulatságot tartanak. az ősi népszokásból feldolgozott táncot ózdon mutatják be először a tardi fiatalok. a mezőkövesdiek színpompás ruhájukban a matyó lakodalmast táncolják, míg a királdi bányászfiatalok a vasvári verbunkost és csárdást dolgozták fel. érdekes esemény lesz a 15 csoport mintegy 300 népviseletbe öltözött tagjának színpompás, táncos felvonulása az ózdi utcákon. a népi tánccsoportok találkozóját május 13-án tartják. /mti/

10.05
10.26
10.33

- 2 -

me

bb 4. ötezer látogató a debreceni tárlaton

vid fm/j szb fm 1962. április 30.

a debreceni déri muzeumban a helyi képzőművészek első alkalommal rendeztek műveikből tavaszi tárlatot. Legujabb alkotásaikat ötezren nézték meg.

a déri muzeumban a tavaszi tárlat után, május 5-én alföldi festők műveiből nyílik kiállítás, majd a békéscsabai képzőművészek munkáit mutatják be. /mti/

bb 7. hulladékokból - milliók

vid te szb ki 1962. április 30.

a dunai vasműben a különböző alapanyagok, vasérc, fűtőolaj, gáz és acélöntecs felhasználásakor sokféle, még hasznosítható hulladék keletkezik. ezek nagy részét az üzemekben tervszerűen hasznosítják. így például a kohókból kifujt, ugynevezett szállóport óriási porzsákokban fogják fel. naponta 85-100 tonna, 32-36 százalék vastartalmu szállópor gyűlik így egybe, amit a tömörítőműben darabosítanak és így adagolják ismét a kohókba. a régebben felhasználatlanul hanyórá került kohósalaknak ma már minden tonnáját értékesítik. az acélműben a kemencék füstésekor keletkező füstgázok melegével különleges, füstgáz kazánokban, nagymennyiségű gőzt termelnek.

Ujabbán a meleghengerműben az acélöntecsek hengerlésekor keletkező és a hűtővízzel együtt távozó aprószemű, 0.1 milliméter nagyságu, hetven százalék vastartalmu revé gyűjtik össze ülepítő-medencékben. így havonta 100-150 tonna értékes vastartalmu anyagot nyernek vissza.

a kohóknál, az acélműben és a meleghengerműben többmillió forint értékű hulladékanyagot hasznosítanak. /mti/

10.20
10.49

- 3 -

me

10.6. izotópos vizsgálatok az erdőben

1 sc/gg/vl ká

1962. április 30.

az erdészeti kutatásokban is új eredményeket hozott a radioaktív izotópok felhasználása. a p-32 sugárzó izotóppal növényélettani kísérleteket folytattak az erdészeti tudományos intézet munkatársai. legutóbb a fák gyökér-összenövéseit tanulmányozták az izotópok felhasználásával. megállapították, hogy a gyökérösszenövésen át tápanyag-szállítás történik a fák között, tehát az összenőtt fák élettani összeköttetése igazolható. az izotópos vizsgálatok eredményeit a telepítéseknél, kitermelésnél hasznosítják az erdészek. /mti/

10.8. a nyári vásárnapokon szavalóesteket, diafilm-vetítéseket, táncbemutatókat és hangversenyeket rendeznek egy-egy falusi ház udvarán borsodban

vid fm/j/vl fm

1962. április 30.

borsod megye falvaiban - a tervek szerint - a nyáron vásárnap délutánoként egy-egy falusi ház udvarán kis-majálisokat rendeznek. ezekre meghívják a környező utcák lakóit. a baráti összejöveteleken a falu fiataljai szavalóversenyeket rendeznek, néptánc- és hangplembemutatókat tartanak. este a házak fehérre meszelt falára természettudományi, irodalmi és történelmi témákról készült diafilmeket vetítenek.

ezenkívül a nyári vásárnapokon a lenin kohászati művek, a dimávgag gépgyár, az ózdi kohászati üzemek, valamint a borsodi bányászok színjátsszói, táncosai több, mint harminc községben mutatják be műsorukat. /mti/

10.9. élénk madárellet a kiskunság szikes pusztáin

vid/j/vl ká

1962. április 30.

a rendkívüli időjárás a duna-tisza közti szikes puszták vándormadarainak életében is zavart okozott. egyrészt a szokottnál jóval később érkezett meg, most viszont annál élénkebb a vidék. a kerekgyháza közelében elterülő szivós-tón most fészkelnek a gullipánok, a sirály-sziget felett százával keringenek a fészekkereső danka-sirályok. a ritkaság-számba menő réce-fajok tömegével keresik fel a vizállásos területeket, a nagykiterjedésű szikes legelőkön költenek a biticek. /mti/

10.40
10.55

-4-

ME

10.10. finnországra is szállítanak kovaföldet toka-j-hegyaljáról

vid te szb ki

1962. április 30.

a hegyaljai ásványbánya és örlömi vállalat üzemében termelt bentoniton és perliten kívül egyre nagyobb érdeklődés nyilvánul meg a kovaföld iránt is. eddig ezt az ásványt svédországba és hollandiába szállították. most a vásárlók köre szélesedett, finnországra is elindították az első kovaföld szállítmányt.

az erdőbényei kovaföld-bányát előkészítik nagyobb termelésre. a vágatok kihajtásánál és az új munkahelyek előkészítésénél áttérnek a két, míg a fejtésekben a három műszakos termelésre.

a kovaföldet a szegi örlőben dolgozzák fel, ahol külön gépet állítottak munkába a kovaföld őrlésére. /mti/

10.11. gazdag kulturális program a heves megyei termelőszövetkezeti tagok számára

vid tr szb fm

1962. április 30.

a heves megyei idegenforgalmi hivatal az idén gazdag utazási és szórakozási programot készített a termelőszövetkezeti parasztok számára. a megye különböző területeiről számos különvonatot, külön-autóbuszt indítanak budapesti kulturális eseményekre: színház- és muzeumlátogatásra, városnézésre, nemzetközi sportversenyek, ünnepi játékok, ipari központok megtekintésére. aggtelekre, bükkli, mátrai turákra, tiszaparti és balatoni utakra készülnek a mátravidéki falvak tsz-gazdái. a programban szerepel ipari és mezőgazdasági nagyüzemek csoportos megtekintése is. az idén több külföldi utazásra is sor kerül. a nagyrédei termelőszövetkezeti gazdák például moszkvába szándékoznak utazni. /mti/

10.43

10.58

-5-

ME

bb 12. a virágzó gyümölcsösökben megkezdődött a méhcsaládok vándoroltatása

vid j szb ká

1962. április 30.

az akácokban gazdag nógrád megyében 10 termelőszövetkezet és 36 szakcsoport összesen mintegy 8000 méhcsaládot gondoz. noha a hosszúra nyúlt tél nem kedvezett, a méhészek mégis jól telet-tették állományukat. a késői kítavaszkodás miatt a földművesszövetkezetek 30 tonna kedvezményes cukrot juttattak a méhészeknek a családok téli táplálékának kiegészítésére.

most, hogy a megye legészakibb táján is virágba borultak a gyümölcsösök, a hűvösebbre fordult időjárás ellenére is megkezd-ték a méhcsaládok vándoroltatását. három-négyezer családot he-lyeztek már ki a virágba borult gyümölcsösökbe, s a méhek megkezd-ték a gyűjtögetést. így még a nagykiterjedésű akácok erdők virágzása előtt megerősödhetnek azok a családok is, amelyek a télen elnéptelenedtek, legyengültek.

az ideai akácmézre már megkötötték az értékesítési szerződéseket. a méhészeket termelőszövetkezetek és szakcsoportok több, mint 900 mázsa méz értékesítésére szerződtek a földművesszövetkezet-ekkel. /mti/

bb 13. megoldották az olaj-emulziós pácolást, megszünik a por a szegedi kenderfonóban

vid te szb ki

1962. április 30.

a szegedi kenderfonógyárban eredménnyel jártak a hosszú évek óta tartó pácolási kísérletek, amelyek elsősorban az üzemszerek pormentesítését, a gyár háromnegyed százados problémáját oldják meg. a kártolóban és a gerebenezőben nemrégiben vezették be a kender ugynevezett olajemulziós - olaj-víz keveréssel - permete-zését, ami a port leköti. ez a pácolóanyag központi tartályból, szórófejekken jut a gépekhez, illetve a nyersanyaghoz.

az új eljárás a munkásvédelmen, vagyis az üzemszerek pormen-tesítésén kívül technológiai szempontból is jelentős: a páco-lás elősegíti a kender elemi szálakra bomlását, s így jobbminő-ségű fonal készíthető. /mti/

10.35

11.12

11.16

-6-

bb 14. milyenek lesznek a vasi falvak tizenöt év múlva

vid fm/sze szb fm

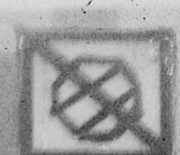
1962. április 30.

a hazafias népfront vas megyei bizottságának műszaki akció-csoportja tavaly elkészítette valamennyi vasi falu 15 éves táv-lati rendezési tervét. az idén pedig hozzákezdtek ezek megvaló-sításához. a szombathelyi járás községeiben például 22, a szent-gotthárdiban 24, a körmendiben 18 műszaki szakember tevékenykedik. az idén 18 művelődési otthon, 10 politechnikai műhely, 8 is-kolai tantermet építenek községfejlesztési alappól és társadalmi munkával. fásítanak számos majorközpontot, utszegélyt, javítják az utakat, parkokat létesítenek, csinosítják a falvakat. 15 év múlva csinosabbak, rendezettebbek, kulturáltabbak lesznek a vasi falvak. jobbak lesznek az utak, a gyalogjárók; ahol még nincse-nek járdák, oda is építenek. a lakóterületeket és határukat pon-tos tervek alapján vízlevezető árkok hálózattal be, minimálisra csökkentve a belvizveszélyt. az árokszegélyeket, középületek futballpályák környékét fásítják. faluközpontok alakulnak ki, új középületeket emelnek, a tereket parkosítják, a házak elejét vi-rágokkal ültetik be, gyepesítik. a hasznavehetetlen, rossz épü-leteket lebontják, a foghíjas telkeket beépítik. /mti/

10.40

11.15

M



bb. 15. időjárásjelentés

tm/gy/

1962. április 30.

a meteorológiai intézet jelenti április 30-án, hétfőn
13 óraker: hideg idő

a négy nappal ezelőtt a sarkvidék felől megindult hideg levegő ma reggelre már egész Európát elárasztotta. a legtöbb megfigyelő állomásról élénk északi szelet, futó esőket, sőt a moszkva-prága vonaltól északra havazásokat jelentettek. a szokatlan hidegre jellemző, hogy stockholmban mínusz 1, prágában 0 fokig hűlt le a levegő.

hazánkban tegnap az évszakhoz képest hideg volt az idő. elsősorban a napközben képződött feltornyosuló gomolyfelhőkből az ország északi felében sok helyen hullott záporosó. északkeleten a lehullott csapadék mennyisége néhány helyen elérte a 6 millimétert, sőt mátészalkán a 9 millimétert. elszórtan zivatarok is voltak, egy-két helyen jégesővel. a hőmérséklet napközben északkeleten 10-11, az ország többi részén 12-16 fokig emelkedett. ma hajnalban északon plusz 1, mínusz 2, délen plusz 2-3 fokig süllyedt. az északi megyékben sok helyen mínusz 3-6 fokos talajmenti fagyok alakultak ki. tegnap a mátrában havazott és a csúcson még ma reggel is hófoltok tarkították a zöldellő természetet.

budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 9.3 fok volt, a sokévi átlagnál 4.2 fokkal alacsonyabb. ma 12 óraker budapesten a hőmérséklet 11 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 754 milliméter, alig változik.

várható időjárás kedd estig: változó mennyiségű felhőzet, többfelé futó esőkkel. időnként élénk északi szél, többhelyen talajmenti fagy. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 1, plusz 2, a talajközeli légrétegekben a szélvédettebb helyeken mínusz 2-6. legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 10-13 fok között.

a duna vizállása ma reggel 487 centiméter. /mti/

14.45
14.55

- 8 -

mo

bb. 16. több mint 60 000 ember a szegedi nagygyűlésen - szirmai István köszöntötte a város ünneplő lakosságát

vid tm/gy/

1962. április 30.

a május 1-i ünnepek szegeden már hétfőn korán reggel megkezdődtek. zenés ébresztő köszöntötte a lakosságot, majd az ünneplőbe öltözött emberek tizezrei töltötték meg a zászlódiszbe öltözött utcákat. az üzemek, vállalatok, intézmények dolgozói színpompás menetoszlopokban hat irányból érkeztek a széchenyi térre, a munka ünnepét köszöntő nagygyűlés színhelyére. az élen haladtak a minisztertanács és a szot van zászlajával kitüntetett három üzem, illetve vállalat dolgozói és kilenc új élüzem munkásai. az ujszegedi kender- és lenszövő vállalat 16 szocialista brigádjának tagjai családjukkal együtt vettek részt a felvonláson. tarka léggömbök, májusfák, békegalambok sokasága tette színessé az ünnepi felvonulást.

délelőtt 10 órára több mint 60 000 ember töltötte meg a széchenyi teret és a környező utcákat. a disztribúcióra érkező szirmai Istvánt, az mszmp politikai bizottságának póttagját, a központi bizottság titkárát, a megye országgyűlési képviselőjét, török Lászlót, a csongrád megyei pártbizottság első titkárát, győri Imrét, a szegedi pártbizottság első titkárát, dr. papp sándort, a csongrád megyei tanács vb elnökét, valamint csongrád megye és szeged párt- és állami vezetőit, a munkásmozgalom veteránjait és a szocialista brigádok tagjait virágesővel fogadták a nagygyűlés résztvevői.

Juhász Józsefnek, a szakszervezetek megyei tanácsa vezető titkárának megnyitó szavai után szirmai István, a nagygyűlés szónoka tolmácsolta a megjelenteknek a párt központi bizottsága üdvözlését, majd méltatta május 1-e jelentőségét. a lelkes hangulatú nagygyűlés után szirmai István mozgalmi veteránokkal beszélgetett, majd a helyi vezetők társaságában sétát tett a városban.

a nap folyamán szeged lakosságát a széchenyi téren térzene szórakoztatta. ujszegeden a rózsaligetben 27 büfé, lacikonyha, a vendéglők és az éttermek gondoskodtak arról, hogy ételben, italban ne legyen hiány. a fiatalok birtokukba vették a hintákat. az uttörők rollerversenyén és más ügyességi számokban mérték össze tudásukat. a liget szabadtéri színpadán tánc csoportok adtak műsort és számos sportverseny, sportbemutató nyújtott szórakozási lehetőséget. /mti/

15.55

- 9 -

bb 17. megnyílt budán a malomtó bisztró

t tó/tm vm

1962. április 30.

uj vendéglátóhellyel gazdagodott a főváros: a második kerületi frankel leo utcában, a lukács fürdővel szemben hétfőn délben megnyílt a nagyközönség számára az 50 nap alatt felépített, modern butorokkal berendezett malomtó bisztró. ezzel megfelelő környezetbe került a lukács és a császár fürdőt tápláló történelmi nevezetességi malomtó. az új bisztróban egyszerre 240 vendég foglalhat helyet és délelőtt 10 órától este 22 óráig fogyaszthat speciális cukrászati, hidegkonyhai termékeket, üdítőitalokat, valamint palackos sört és feketét.

hétfőn délelőtt meglátogatta az új bisztrót kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára, a minisztertanács elnöke, sándor józsef, az mkszmp központi bizottsága osztályvezetője és veres józsef, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnöke./mti/

bb 18. tavaszi éneklőnap tatabányán

vid tm vm

1962. április 30.

hétfőn tatabányán az általános iskolák kórusai az új szabadtéri színpadon tavaszi éneklőnapot rendeztek. ezzel köszöntötték május elsejét a munka ünnepét. 11 iskola kórusa adott számot énekkulturájáról. különösen nagy sikert arattak közös műsor-számaikkal. az egyesített kórusok 800 tagja énekelt május elsejétől és a tavasz szépségéről. a daloshangversenyen óvodások is szerepeltek, zenés gyermekjátékok bemutatásával./mti/

bb 19. fiatalok képzőművészeti alkotásaiból kiállítás nyílt makón

vid tm vm

1962. április 30.

hétfőn a makói józsef attila muzeumban kiállítás nyílt a csongrád megyei fiataloknak a ságvári endre kulturális szemle képzőművészeti pályázatára beküldött legjobb festményeiből, rajzaiból, szobraiból. a bemutatott 74 festmény, több szobor és plakátrajjal zömmel a munkások és parasztok életéről készült. a zsüri döntése alapján a legjobb munkákat csaknem háromezer forinttal jutalmazták./mti/

15.45

- 10 -

bb 20. a zeneművészeti szakiskolák leánykarainak találkozója - a százéves pécsi dalosmozgalom emlékhangversenye pécsen

vid tm vm

1962. április 30.

a százéves pécsi dalosmozgalom jubileumi ünnepségeinek keretében április 29-én és 30-án a zeneművészeti szakiskolák leánykarainak találkozóját rendezték meg pécsen. vasárnap a szegedi, a budapesti és a pécsi, hétfőn pedig a győri, a miskolci és a debreceni szakiskolák leánykarai mutatkoztak be gazdag és választékos műsoraikkal a liszt ferenc hangversenyteremben.

a százéves pécsi dalosmozgalom június 30-ig tartó ünnepségsorozatában mintegy háromezer ifjúsági és felnőtt dalos részvételével még további kilenc nagyszabású hangversenyt rendeznek. a kossuth lajos utcában lévő „hattyuházon”, pedig - ahonnan a pécsi dalosmozgalom utjára indult - márvány emléktáblát helyeznek el. ezen az ünnepségen szerepelnek majd a százéves pécsi dalárda legöregebb tagjai is.

a jubileumi ünnepségek a pécsi munkásénekkarok félezer dalosának június 30-1 szabadtéri hangversenyével érnek véget./mti/

bb 22. jól vizsgáztak a homoki borok a pest megyei szőlőtermelők versenyében

t áe/tm vm

1962. április 30.

a pest megyei tanács székházában hétfőn megrendezték az idei országos borverseny megyei „elődöntőjét”. 159 szőlőtermelő állami gazdaság, termelőszövetkezet, termelői társulás és szövetkezeti gazda bocsátotta zsüri elé pest megye 48.000 holdas szőlőterületének legjobb bortermését. a híres homoki borvidékek ezuttal is jól vizsgáztak. a hagyományos borfajták közül ismét a homoki kádár került az élre, amellyel első díjat nyert a pest-szolnok megyei pincegazdaság és ifju sáket gábor dömsödi tsz-gazda. első díjat kapott az országos agrobotanikai intézet tápiószelvi gazdasága is kitűnő hárslevelű fajtaival.

a legtöbb pontszámot elért borokat impozáns kiállításon mutatták be a nagyszámú érdeklődő közönségnek./mti/

15.55

- 11 -

bb 21. gyöngyvirág-szőnyeg a mecseki erdőkben

vm la

1962. április 30.

kinyílt a gyöngyvirág a mecseken, az ország legdélibb vidékén. más években május közepén szokott megjelenni ez az illatos, fehér virág. a természet tehát nemcsak utólerzte, hanem - mint a gyöngyvirág-nyílás mutatja - meg is előzte már önmagát. a mecseki erdő napsütötte tisztásain valóságos szőnyeget alkot a sok gyöngyvirág. az ünnepek alatt a pécsi széchenyi-téren kosárszáma árulják a május e szép hirnökét./mti/

- . -

bb 23. ünnepi műszakot tartottak tolna megye szövetkezeteiben

vid tm vm

1962. április 30.

áprilisban mindössze egy pihenőnapot tartottak tolna megyében a traktorosok és a szövetkezeti gazdák. a május elseje előtti utolsó ünnepet ismét munkában töltötték. minden közös gazdaságban teljes műszak volt ezen a napon, s összesen ezer traktor, valamint több száz fogatos vetőgép dolgozott a földeken.

az elmúlt hét kiemelkedő eredményt hozott tolnában: 30.000 hold földet készítettek elő a vetésre, a kukoricát pedig 26.000 holdon vetették el egy hét alatt. a hétfői ünnepi műszak ismét nagy lépéssel vitte előre a tavaszi munkákat, mert 600 erőgép 5.000 holdat tudott vetésre előkészíteni, 400 gép pedig több mint 4000 holdon végzett a kukoricavetéssel. ezzel a teljesítménnyel a megye termelőszövetkezetei kukoricavetési tervüknek csaknem 50 százalékát teljesítették./mti/

- . -

bb 24. kirándulással töltötték az időt a balatoni vendégek

vid tm vm

1962. április 30.

a balatonon hétfőn továbbra is szeszélyes, áprilisi időjárás uralkodott, s ez nem igen kedvezett a tópartra érkező kirándulónak. jellemző, hogy két héttel ezelőtt már strandoltak, most azonban még napozókat is alig lehetett látni.

/folyt.köv./

16.15

-12-

/bb 24. kirándulással.....1.folyt./vm

az 50 külön autóbusszal és vonatokkal érkező kirándulók a tóparti műemlékeknél tettek látogatást. nagy forgalmat jelentettek balatonfüredről és tihanyból, ahol a turistákat már idegenvezetők kalauzolták. ezen a napon 600-an fordultak meg a nagyvázsonyi kinizsi várban. sokan keresték fel a déli part műemlékeit is. a szeles időjárást kinasználták a vitorlázók, akik hajóikkal kifutottak a nyílt vízre. a télen felújított vitorlászajók közül hét fő félszáz hagyta el a kikötőt. a mahart ezen a napon menetrendszerint járatta a kedvelt kirándulóhajókat, a délelőtti órákban két kiegészítő motorost állítottak forgalomba./mti/

- . -

bb 25. 800 fiatal találkozott hétfőn a kulturális szemle járási bemutatóin bács megyében

vid tm vm

1962. április 30.

hétfőn két helyen tartották meg a kulturális szemle járási bemutatóját bács megyében. a kecskeméti járás legjobb 30 együttese a városföldi művelődési házban mutatkozott be nagy sikerrel. a falusi együttesek előadásai közül magasan kiemelkedett a lajosmizsei irodalmi színpad, oh ember, én hiszek tebenned című, radnóti miklós verseiből összeállított műsora, valamint a városföldi állami gazdaság tematikai táncsoportjának „álom és valóság,” című kompozíciója.

dunavecseán az uttörők járási kulturális szemléjét tartották hétfőn. a járás uttörői minden eddiginél változatosabb, színesebb műsorral lepték meg a közönséget. az énekkarok, a színjátszócsoporthoz és a szavalókhoz kívül a mesemondók, valamint a bábcsoportok aratták a legnagyobb sikert.

/mti/ a találkozókon mintegy 800 bács megyei fiatal vett részt.

16.25

- 13 -

17

[Handwritten signature]

bb. 26. kétezer traktor az ország legdélibb szántóföldjein -
„fagyórság”, a harsányi hegy vidékén - husz baranyai termelő-
szövetkezetben álltak már le a vetőgépek

vid tm/gy/

1962. április 30.

a baranyai határban, az ország legdélibb szántóföldjein
„nagyüzem”, volt április utolsó napján is, mintegy kétezer
gépállomási, termelőszövetkezeti és állami gazdaság trak-
toros dolgozott a földeken. a bolyi gépállomás körzetében vala-
mennyi traktoros nyújtott műszakban végezte a talajelő-
készítést és a vetést. a termelőszövetkezetek tagjai is teljes
számban a határban voltak. a hatezer holdas berkesdi kossuth
tsz-ben például 16 traktor készítette elő a talajt, illetve
vetette a kukoricát. a fogatok a háztáji gazdaságokban segítettek
a tagoknak a vetésben. a vémei Lenintsz kezdeményezésére
több helyen vállalták a szövetkezeti gazdák, hogy május 1-ig
befejezik a tavasziak vetését, beleértve a kukoricát is.
hétfő estig összesen 20 000 holdon került földbe a kukorica
a közös gazdaságok földjein, mintegy 20 közös gazdaságban
köztük a vémei dűbén is minden vetőgép leállt és a tagok már
a növényápolást végzik: sarabolják a mákot, a porsót és a cukor-
répát. a harsányi hegy vidékén, ahol a híres primőr-zöldborsót
termelik, izgalmas éjszakájuk volt a szövetkezeti gazdáknak
hétfőre virradóra. most van ugyanis a borsó virágzásban és egy
esetleges fagy tönkretethetné a rekordnak ígérkező termést.
hétfőn hajnalban számos helyen „fagyörök”, figyelték a hőmér-
séklet alakulását. szerencsére még 0 fokig sem hűlt le a leve-
gő, és így nem került sor füstölésre sem. a kilátások szerint
május közepétől kezdődik a zöldborsó szedését a dél-baranyai
termelőszövetkezetekben. /mti/

..

bb. 27. felkészültek a fagyveszély elhárítására a mátra-aljai
tsz-ek

vid tm/gy/

1962. április 30.

heves megye határában hétfőn egész nap dolgoztak a
közös földeken. különösen a szőlőskertekben folyt szorgos
munka, ahol a telepítés és az oltványok iskolázása nem tűr
késedelmet. több mint kétezer szövetkezeti gazda végezte a
mátra alján ezt a fontos munkát. mivel eger környékén a hétfőre
virradó éjszakán mínusz 3 fokot mértek, valamennyi szőlő-
táblán megszervezték az éjszakai fagyvédelmet. az eger-kör-
nyéki szőlőgazdaságok megszervezték a füstölést és a ködgyer-
tyák használatát újabb éjszakai lehülés esetére. /mti/

17.15

14

bb. 28. a magyar állami népi együttes megkezdte ünnepi előadás-
sorozatát zalaegerszegen

vid tm/gy/

1962. április 30.

a munka vörös zászló érdemrendjével kitüntetett magyar
állami népi együttes hétfőn megkezdte ünnepi előadássorozatát
zalaegerszegen. az első napon a kisbajtár című mesejátékot
mutatták be a munkásotthon színháztermében. az állami népi
együttes hat előadást tart e héten zalaegerszegen.
/mti/

..

bb 29. új művelődési otthont avattak tekenyén

vid tm vm

1962. április 30.

a zala megyei tekenye községben a május elsejei ünnepségek
alkalmával hétfőn délután művelődési otthont avattak. a község leg-
szébb épületét községfejlesztésből és társadalmi munkával emelték.
az otthonban van nagyterem, klubszoba, itt helyezték el a községi
könyvtárat is. tekenyén eddig nem volt mozi. a művelődési otthont
úgy építették, hogy filmet is vetíthessenek benne. a megyei moziüze-
mi vállalat vetítőberendezést szerelt fel a művelődési otthonban, s
ezután rendszeresen tartanak filmvetítéseket tekenyén. /mti/

..

bb 30. a salgótarjáni általános iskolák uttörőnékcarainak szemléje

vid tm vm

1962. április 30.

a város tíz általános iskolájának uttörőcsapatai hétfőn
rendezték meg salgótarjában a béke és barátság gyermekművészeti
szemle nagyszabású dalostalálkozóját. az általános iskolák énekkara-
inak mintegy ezer kis-dalosa köszöntötte a tavasz legszebb ünnepét.
a májust köszöntő dalcsokor különösen szép és művészi előadója
volt a salgótarjáni acélárugyár munkástelepi iskolája. nagy sikert
aratott a május 1. uti új 12 tantermes zenei általános iskola 90
tagu kórusa is.

vasárnap és hétfőn 500 kisdobost és uttörőt avattak salgó-
tarjában. /mti/

18.07

- 15 -

bb. 31. a délmagyarországi rostkikészítő vállalat dolgozóinak átadták a minisztertanács és a szot vándorzászlóját

vid tm/gy/

1962. április 30.

Múlt évi kiváló eredményeikért a délmagyarországi rostkikészítő vállalat dolgozói elnyerték a minisztertanács és a szot vándorzászlóját. A dolgozók nevében szegeden hétfőn délután béres sándor, a vállalat igazgatója vette át a megtisztelő jutalmat vég lászló könnyűipari miniszterhelyettes-től, aki az ünnepségen beszédet mondott. Az ünnepségen tizenhárman kapták meg a könnyűipar kiváló dolgozója, tizenkilencen a kiváló dolgozó jelvényt. A munkásoknak 140 000 forint pénzjutalmat is kiosztottak. A párt nevében szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának póttagja, a központi bizottság titkára, a szot nevében tóth anna, a textilipari dolgozók szakszervezetének főtitkára köszöntötte a kitüntetetteket és a zászlóátadáson megjelent dolgozókat.

Az ünnepségen megjelent török lászló, a csongrád megyei pártbizottság első titkára, győri imre, a szegedi városi pártbizottság első titkára, dr. papp sándor, a csongrád megyei tanács vb-elnöke, valamint csongrád megye és szeged több más párt- és állami vezetője. /mti/

bb 32. új kórház alapkövetétele orosházán

vid tm vm

1962. április 30.

Orosházán közép-európa legmodernebb kórháza épül fel a második ötéves terv idején. A kórház tervét a debreceni tervezőiroda készítette. Az új orosházi járási kórház 400 ágyas lesz, mintegy 60 millió forint költséggel épül, melyből az idén ötmillió forinttal kezdik meg az építkezést a régi kórház mögötti volt vásártéren.

Az új kórház alapkövetételei ünnepségét hétfőn délután rendezték meg orosházán. Az ünnepségen résztvett dr. simonovits istván, az egészségügyi miniszter első helyettese, szabó sándor, az mszmp békés megyei bizottságának titkára, a megyei hazafias népfőnt bizottság elnöke és arany tóth lajos, a békés megyei tanács vb elnöke is. /mti/

- 16 -

18.40

19.10

bb 33. dalosünnep szarvason - száz éves az erkel ferenc szarvasi vegyeskar

vid tm vm

1962. április 30.

Hétfőn ünnepelte száz éves fennállását a munkás-dalos hagyományokat hiven őrző szarvasi erkel ferenc vegyeskar.

A százéves énekkar tiszteletére a békés megyei tanács művelődési osztálya dalostalálkozót rendezett. Az évfordulón ott voltak a jubiláló vegyeskar veteránjai is. A jubileumi hangversenyt bál követte. /mti/

- . -

bb 34. több mint száz traktoros dolgozott a kukorica vetésén hétfőn a borsodi határban

vid t m vm

1962. április 30.

Április utolsó napja hűvös, szeles időt hozott borsod megyébe, ennek ellenére azonban hétfőn is több mint száz traktor és ezernél több tsz-tag dolgozott az ország legészakibb szántóföldjein.

Az élüzem címmel kitüntetett mezőkövesdi gépállomás körzetében a kukoricavetés meggyorsítására a négyzetes vetőgépeken kívül több nyolc és huszonnégysoros gabonavetőgépet is felhasználnak, amely már felszabadult a kalászosok elvetése után. Hétfőn több mint 20 traktor vetette a kukoricát mezőkövesd és a környező községek határában. A talaj megfelelően meleg a vetésre, s így a napokban hullott csapadék után gyors csirázást biztosít a magoknak. Különösen arra ügyelnek, hogy az előírt tőszámhoz szükséges mennyiségű vetőmag kerüljön elültetésre. Mezőkövesdi járás tsz-ei az idén kizárólag csak hibridkukoricát vetnek, s arra törekszenek, hogy a terméseredmények fokozására holdankint átlagosan 18.000-res tőszámot érjenek el. /mti/

- 17 -

99.20

20.00

100

bb 35 Lámpionos-fáklyás felvonulás dunaujvárosban, víziparádé győrtt

vm la

1962. április 30.

dunaujvárosban hétfőn este az ifjúság színes lámpionos és fáklyás felvonulással köszöntötte május 1-ét, a fiatalok a város három részéből énekelve, zeneszóval vonultak a Lenin-térre, ahol tábortüzet gyújtottak. a színes felvonulást utcabál fejezte be.

győrtt május elseje előestéjén a széchenyi térről a kisz-isták fáklyás menete vonult végig a város főbb utvonalaín, majd a rábán és a dunán lámpionos víziparádét rendeztek. az esti ünnepséget a győrtt már hagyományossá vált tűzijáték zárta be./mti/

- . -

bb 36. fogadás a holland nemzeti ünnep alkalmából

t bc/tm vm

1962. április 30.

dr. johan huibert zeeman, a holland királyság budapesti követe a holland nemzeti ünnep alkalmából hétfőn este fogadást adott.

a fogadáson megjelent dr. bognár józsef, a kulturális kapcsolatok intézetének elnöke, lászló andor, a magyar nemzeti bank elnöke, gyémánt andrás, a külügyminisztérium protokollosztályának vezetője, valamint a külügyminisztérium több képviselője. résztvett a fogadáson a budapesti diplomáciai képviseletnek számos vezetője és tagja is./mti/

- . -

- 18 -

PK

bb. 37. elismerés érte a magyar népnek az emberi haladás és a béke ügyében tett erőfeszítéseit - dobi istván az első magyar nemzetközi Lenin békedíjas nyilatkozata

i ms/tr/gy/

1962. április 30.

a taszsz hétfői jelentése az 1961. évi nemzetközi Lenin békedíjak odaítéléséről megtisztelő hírt hozott a magyar népnek: dobi istvánnak az elnöki tanács elnökének személyében első ízben kapott magyar ember nemzetközi Lenin békedíjat. ebből az alkalomból dobi istván nyilatkozott a magyar távirati iroda munkatársának:

- meghatott érzéssel vettem tudomásul a moszkvai jelentést, amely a nemzetközi Lenin békedíjjal történt kitüntetéséről adott hírt, olyan személyiségek társaságában, akik különböző területeken valóban nagy szolgálatokat tettek a békére, biztonságra, jó életre vágyakozó emberiségnek a háborus félelmektől való megszabadítása érdekében. a magam kitüntetését nem tudom másként értékelni, mint hogy abban a magyar népnek az emberi haladás és a béke ügyében tett erőfeszítéseit is elismerés érte, s ha eddig elvégeztünk valamit ezen a téren, ha talán elértünk számottevő eredményeket is, akkor ezután a béke és haladás szolgálatának elmélyítésére, kiszélesítésére kell törekednünk.

- a háborus veszélyek sehogy sem akarnak elszakadni a mi nemzedékünk életétől, még sokan hordozzuk az első világháború gonosz emlékeit, s elmondhatjuk, hogy a másodiknak a fájdalmai még ma is elevenen élnek emberek százmillióinak emlékezetében. a szovjetunióknak az általános és teljes felszerelésre, a nukleáris fegyverek betiltására és elpusztítására vonatkozó történelmi javaslatai megnyitották az utat, hogy az emberiség végre megszabaduljon a háborus félelmektől, és világméretben kibontakozzék a két rendszer békés versenye, amelyben nincs szükség bombákra és ágyukra, rakétafegyverre és pusztító harci eszközökre.

az emberiség sorsa iránt átérzett felelősséggel kidolgozott javaslatokkal szemben konok ellenállás mutatkozik az imperialista táborban. a békeszerető emberek százmillióinak állandó és következetes éber helytállására van szükség, hogy abban a nagy világpolitikai mérkőzésben, amely a háború és béke kérdései körül tárgyalóasztaloknál és az öt világrész különböző veszélypontjain folyik, ne tudjanak felülkerekedni a rombolás erői, hanem a józan észnek, az értelemnek az érvei érvényesüljenek.

/folyt. köv./

20.15

- 19 -

bb. 37. /elismerés érte a magyar.... 1. folyt./ gy

- a magyar nép számára különlegesen értékes a béke fenn-
tartása. országunk tömérdek kárt szenvedett a háboruban. magya-
rok százezrei pusztultak el a frontokon, a bombázások alatt,
s a háboru idején hazánkban tombolt féktelen fasiszta terror gaz-
tettei következtében. a felszabadulás óta csodálatos fejlődés
ment végbe nálunk. a szegénység, nyomorúság országa voltunk
horthy idején. a szovjetunió és más barátaink segítségével,
népünk bámulatos erőfeszítéseinek eredményeképpen a szocializ-
mus virágzásnak indult országa lettünk. végtelen jó érzés szá-
mómra, hogy annyi sok reménytelennek tűnő multbeli küzdelem,
oly sok szenvedés és üldöztetés után a szocializmus győz magyar-
országon, s a történelmet, amelynek a multban a dolgozó osztályok
csak áldozatai lehettek, most a munkások, parasztok és a hala-
dás ügyéhez csatlakozott értelmiségiek a dolgozó milliók érdekei
szerint formálják hazánkban. a párt a dolgozó nép egységére,
bizalmára támaszkodva, a tömegekkel egyetértésben irányítja a
nagy országépítkezés munkáját. mikor népünk érzékenyen figyel a
világpolitika eseményeire és öntudatosan, határozottan áll a
béke ügye mellé, ebben az állásfoglalásban nem a háborútól
való félelme irányítja, hanem az az elhatározottsága, hogy min-
den fenyegetéssel és veszéllyel szemben megőrzi, megóvja a
maga új országát, népi hatalmát és szocialista építkezésének
minden eredményét.

- a nagy kitüntetés, amelyben részesítettek, úgy érzem,
nemcsak engem kötelez arra, hogy tovább haladjak a szocializmus,
a haladás, a béke ügyének hűséges szolgálatában, hanem hitem
szerint népünket is további helytállásra és az eddiginél még
eredményesebb építő munkára ösztönzi - fejezte be nyilatkozatát
dobi istván.

/mti/

20.21

- 20 -

60.008

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 6-7. Telefon: 169-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti bel földi h i r e k

1962. május 1.

bb 1. június elején nyitlik a badacsonyi bisztró és a hévízi deb-
recen étterem

vid te vm ki

1962. május 1.

a zala megyei építőipari vállalat a balatonparti és a hévízi
üdülők, szórakozóhelyek építésének meggyorsítására építészeti
alakított. a vállalat dolgozói építik többek között hévízen a júni-
usban megnyitandó debrecen éttermet és a balatonpart egyik legkorsze-
rűbb szórakozóhelyét a badacsonyi bisztrót. a bisztró közvetlen a
vízparton áll, emeleti terasza a balaton fölé nyulik. a vasbeton-
cölöpökön álló, vasbetonvázás, üvegfalu, egyemeletes bisztrót ugyan-
csak júniusban adják át rendeltetésének./mti/

bb 2. felújítják a móri borvidéket

vid j vm ká

1962. május 1.

a móri borvidéken az elmúlt 20 esztendőben kevés volt az
új telepítés, a régi területeken pedig kipusztultak, leromlottak a
tőkék. egykor több mint 2000 holdon természetiek itt ezerjót, jelen-
leg pedig alig 1400 hold szőlőt kezelnek. a régi szőlők felújítását
és újak telepítését először a móri állami gazdaság kezdte meg. a
gazdaságnak jelenleg 476 hold szőlője van, s ennek fele már új
telepítés. az idén további 117 holdon ültetik el a vesszőket,
1966 végén pedig a móri állami gazdaság szőlőterülete megközelíti
az 1000 holdat. továbbfejleszti szőlőterületét a móri kossuth ter-
melőszövetkezet is. az ötéves terv időszakában 200 holdon telepítenek
szőlőt, majd a 15 éves távlati terv szerint 600 holdra növelik a kö-
zös művelés alatt álló szőlőterületüket./mti/

bb 3. zenei napok kecskeméten - tavaszi hangversenyek a termelőszö-
vetkezetekben

vid j vm fm

1962. május 1.

az idén május 8-tól 15-ig rendezik meg a kecskeméti tavaszi
zenei napokat. egy hét alatt 12 hangversenyt és mintegy tíz zenei
tárgyu előadást tartanak az alföldi városban. május 8-án a kecske-

méti zenetanárok adnak hangversenyt, 15-én pedig a magyar állami
hangversenyzenekar vendégszerepel kecskeméten, ferencsik jános
kossuth-díjas kiváló művész vezényletével. a helyi kórusok és zene-
karok a város üzemében és termelőszövetkezetekben lépnek fel. ünne-
pi koncertet adnak a tsz-tagok tisztelőire többek között a
ballószögi, a miklóstelepi, a méntelepi határrészek iskoláiban./mti/